

WeatherTech® No-Drill MudFlaps

Installation Instructions

Thank you for purchasing the WeatherTech® No-Drill MudFlaps. Please read this installation guide to thoroughly familiarize yourself with the steps to install the MudFlaps on your vehicle. When properly installed, the WeatherTech® No-Drill MudFlaps will provide you with years of protection.

ES Instrucciones de instalación

Gracias por adquirir la Lodera Sin-Perforar de WeatherTech®. Lea esta guía de instalación para familiarizarse bien con los pasos de instalación de la Lodera en el vehículo. Cuando se instala correctamente, la Lodera Sin-Perforar de WeatherTech® le brinda años de protección.

FR Instructions d'installation

Nous vous remercions d'avoir acheté la bavette garde-boue sans perçage WeatherTech®. Veuillez lire ce guide d'installation pour bien vous familiariser avec les étapes d'installation de la bavette garde-boue sur votre véhicule. Lorsqu'elle est installée correctement, la bavette garde-boue sans perçage WeatherTech® vous procurera des années de protection.



WARNING

The MudFlap is designed to fit vehicles with standard sized wheels and tires. Installation of MudFlaps on vehicles with aftermarket wheels or oversized tires may interfere with the MudFlap, will void the warranty and may damage the MudFlap or the vehicle.



ES ADVERTENCIA

La Lodera está diseñada de modo que se adapte a vehículos con ruedas y neumáticos de tamaño estándar. La instalación de la Lodera en vehículos con ruedas no originales o neumáticos de mayor tamaño podría afectar las Loderas, anularía la garantía y podría dañar las Loderas o el vehículo.



FR AVERTISSEMENT

La bavette garde-boue est conçue pour convenir aux véhicules dotés de roues et de pneus de dimension standard. L'installation des bavettes garde-boue sur les véhicules équipés de roues de marché secondaire ou de pneus surdimensionnés peut interférer avec les bavettes garde-boue, ce qui annule la garantie et peut endommager la bavette garde-boue ou le véhicule.

Tools Needed	ES Herramientas necesarias	FR Outils nécessaires
	- Desarmador de punta plana - Juego de matraca y dados	- Tournevis plat – Trousse de douilles et rochet
Hardware	ES Accesorios	FR Quincaillerie
	Parts kit: 48MF568 (2) U-Clips Parts kit: 48MF538 (1) Torx bit	Juego de piezas: 48MF568 (2) agrafes en U Juego de piezas: 48MF538 (1) embout Torx

1

Start by thoroughly washing your vehicle. Take care to remove all dirt, debris and stains from each fender in the areas corresponding to where the MudFlaps will be installed.

ES Comience por lavar bien el vehículo. Asegúrese de quitar completamente la suciedad, los desechos y las manchas de cada defensa en las áreas donde se instalarán las Loderas.

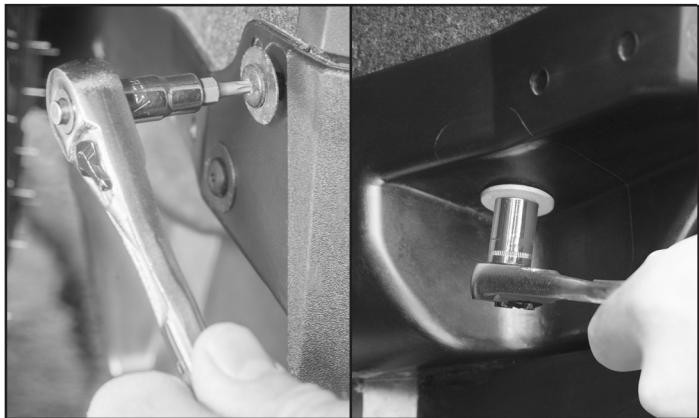
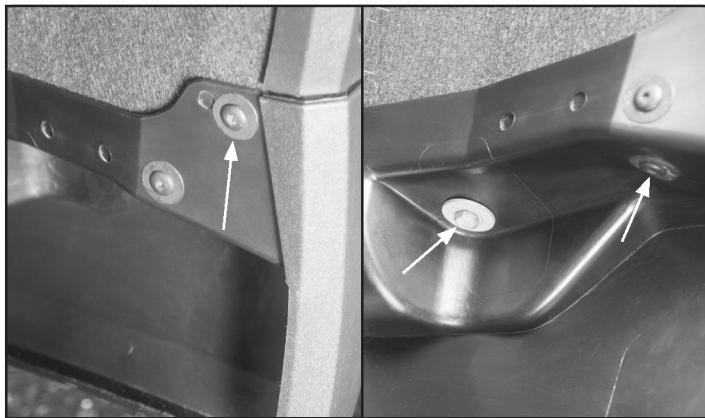
FR Commencez par bien laver votre véhicule. Assurez-vous d'enlever toute la poussière, tous les débris et toutes les taches de chaque aile dans les zones correspondant à l'endroit où les bavettes garde-boue seront installées.

2

Park the vehicle on level ground with the wheels turned fully to the left. Begin with the driver's side MudFlap installation.

ES Estacione el vehículo en terreno plano con las ruedas completamente giradas hacia la izquierda. Comience con la instalación de la Lodera del lado del conductor.

FR Stationnez le véhicule sur un terrain nivelé avec les roues tournées complètement vers la gauche. Commencez par l'installation de la bavette garde-boue côté conducteur.



3

Locate the (1) one factory Torx head fastener at the inner fender along with (1) one factory Torx head fastener and (1) one factory hex head fastener at the underside of the fender as indicated.

ES Ubique el (1) sujetador de cabeza Torx que viene de fábrica en la defensa interna con el (1) sujetador de cabeza Torx que viene de fábrica y un (1) sujetador de cabeza hexagonal que viene de fábrica en la parte inferior de la defensa, como se indica.

FR Localisez l'attache à tête Torx d'usine sur l'intérieur de l'aile ainsi que l'attache à tête Torx d'usine et l'attache à tête hexagonale d'usine sur le dessous de l'aile, comme indiqué.

4

Using a ratchet, appropriate socket and supplied Torx bit, remove the (1) one factory Torx head fastener at the inner fender and (1) one factory Torx head fastener at the underside of the fender. Then, with the ratchet and appropriate socket, remove the (1) one factory hex head screw at the underside of the fender. All of the fasteners will be reused.

ES Use una matraca, el dado adecuado y la punta Torx provista para extraer el (1) sujetador de cabeza Torx que viene de fábrica en la defensa interna y (1) sujetador de cabeza Torx que viene de fábrica en la parte inferior de la defensa. Luego, usando la matraca y el dado adecuado, extraiga el (1) tornillo de cabeza hexagonal que viene de fábrica en la parte inferior de la defensa. Todos los sujetadores se volverán a utilizar.

FR À l'aide d'un rochet, de la douille appropriée et de l'embout Torx fourni, retirez l'attache à tête Torx d'usine située sur l'intérieur de l'aile et celle située sous l'aile. Ensuite, toujours à l'aide du rochet et de la douille appropriée, retirez la vis à tête hexagonale d'usine située sur le dessous de l'aile. Toutes les attaches seront réutilisées.



5

Using the MudFlap marked "LH," place it up to the fender and factory splash guard and align with the corresponding holes.

ES Coloque la Lodera que tiene la marca "LH" (lado izquierdo) sobre la defensa y el protector contra salpicaduras de fábrica y alinéela con los orificios correspondientes.

FR Placez la bavette garde-boue marquée « LH » sur l'aile et le garde-boue d'usine et alignez-la sur les trous correspondants.

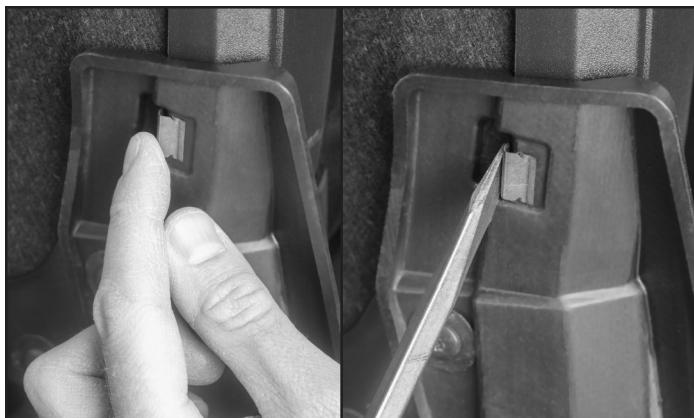


6

Re-install (1) one previously removed factory Torx head fastener at the inner fender hole in the MudFlap with the ratchet, appropriate socket and supplied Torx bit and tighten to a snug fit. Next, re-install (1) one previously removed factory Torx head fastener into the hole at the underside of the MudFlap and tighten to a snug fit. Then, re-install the (1) one previously removed factory hex head fastener with the ratchet and appropriate socket and tighten to a snug fit.

ES Con la mataca, el dado adecuado y la punta Torx provista, vuelva a instalar el (1) sujetador de cabeza Torx que vienen de fábrica y que se había extraído previamente en el orificio de la defensa interna en la Lodera, y ajuste hasta obtener un calce firme. A continuación, vuelva a instalar el (1) sujetador de cabeza Torx que viene de fábrica y que se había extraído previamente en el orificio de la parte inferior de la lodera, y ajuste hasta obtener un calce firme. Despúes, vuelva a instalar el (1) sujetador de cabeza hexagonal que viene de fábrica y que se había extraído previamente utilizando la mataca y el dado adecuado, y ajuste hasta obtener un calce firme.

FR Réinstallez à l'aide du rochet, de la douille appropriée et de l'embout Torx fourni l'attache à tête Torx d'usine précédemment retirée dans le trou de la bavette garde-boue sur l'intérieur de l'aile, sans trop serrer. Réinstallez l'attache à tête Torx d'usine précédemment retirée dans le trou de la bavette garde-boue sur le dessous de l'aile, sans trop serrer. Réinstallez l'attache à tête hexagonale d'usine précédemment retirée à l'aide du rochet et de la douille appropriée, sans trop serrer.



7

Take (1) one supplied U-Clip and install in the slot of the MudFlap at the inner fender. Place it so it clamps around the MudFlap and backside of the fender. Then, use a flat screwdriver to push it onto the MudFlap and fender.

ES Tome una (1) grapa U provista e instálela en la ranura de la Lodera en la defensa interna. Colóquela de manera que se sujete alrededor de la Lodera y en la parte posterior de la defensa. Luego, use un desarmador de punta plana para empujarla en la Lodera y la defensa.

FR Prenez une (1) agrafe en U fournie et installez-la dans la fente de la bavette garde-boue à l'intérieur de l'aile. Placez-la de manière à la fixer autour de la bavette garde-boue et à l'arrière de l'aile. Utilisez ensuite un tournevis plat pour l'enfoncer dans la bavette garde-boue et l'aile.



8

While firmly pressing the MudFlap up to the fender, fully tighten the (2) two factory Torx head fasteners and (1) one factory hex head fastener.

ES Presionando firmemente la Lodera sobre la defensa, ajuste por completo los dos (2) sujetadores de cabeza Torx que vienen de fábrica y un (1) sujetador de cabeza hexagonal que viene de fábrica.

FR Toujours en maintenant la bavette garde-boue fermement contre l'aile, vissez complètement les deux (2) attaches à tête Torx d'usine et l'attache à tête hexagonale d'usine.



9

Install the passenger side MudFlap marked "RH," with the wheels turned fully to the right repeating Steps 3-8.

ES Repita los pasos 3 al 8 para instalar la Ladera del lado del pasajero que tiene la marca "RH" (lado derecho); asegúrese de girar completamente las ruedas hacia la derecha.

FR Installez la bavette garde-boue côté passager marquée « RH » en tournant les roues complètement vers la droite, puis en répétant les étapes 3 à 8.

Congratulations!

Your new WeatherTech® No-Drill MudFlaps have been installed!

ES ¡Felicitaciones!

Sus nuevas Laderas Sin-Perforacion de WeatherTech® están instaladas!

FR Félicitations!

Vos nouvelles bavettes garde-boue sans perçage WeatherTech® sont installées!

Your WeatherTech® No-Drill MudFlaps carry Lifetime Limited Warranty against defects in materials and workmanship when installed correctly.

ES Cuando se les instala correctamente, las Laderas Sin-Perforar de WeatherTech® incluyen una garantía limitada de por vida contra defectos de materiales y mano de obra.

FR Vos bavettes garde-boue sans perçage WeatherTech® sont accompagnées d'une garantie limitée à vie contre tout défaut de matériel et de fabrication lorsqu'elles sont installées correctement.

USA

Questions? 630-769-1500

WeatherTech.com

For warranty information, please visit www.WeatherTech.com/warranty or contact our customer support team at 630-769-1500 or 800-441-6287.

ES ¿Preguntas? 630-769-1500

WeatherTech.com

Para información sobre la garantía, por favor visite www.WeatherTech.com/espanol/warranty o póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente a 630-769-1500 o al 800-441-6287.

México

Questions? 001 6307691500

WeatherTech.mx

Para información sobre la garantía, por favor visite www.Weathertech.mx/warranty o póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente a 001 6307691500.

Canada

Questions? 888-905-6287

WeatherTech.ca

For warranty information, please visit www.WeatherTech.ca/warranty or contact our customer support team at 888-905-6287 or 905-549-2761.

FR Questions? 888-905-6287

WeatherTech.ca

Pour plus d'informations sur la garantie, svp visitez www.WeatherTech.ca/fr/warranty ou contactez notre service à la clientèle au 888-905-6287 ou 905-549-2761.

WeatherTech®



67MF679
© 2020 MacNeil IP LLC

Made in USA